

## 第六十一章

### Capítulo 61

### Chapter 61

#### 針織或鉤織服裝及衣服配件

Vestuário e seus acessórios, de malha

Articles of apparel and clothing accessories, knitted or crocheted

#### 章註

1. 本章僅適用於製成的針織或鉤織製品。
2. 本章不包括下列各項：
  - a) 第62.12節的貨品；
  - b) 第63.09節的舊衣服或其他舊製品；或
  - c) 矫形用具、外科手術帶、疝氣帶或類似品（第90.21節）。
3. 第61.03及61.04節所稱：
  - a) “西服套裝”是指面料為同一織物製成的兩件或三件頭的下列成套服裝，包括：
    - 一件設計用來覆蓋上半身的外套或短外衣，除袖子外，其面層由四幅或以上的衣片所組成，也可附加一件裁製的馬甲（西服背心），這件馬甲前幅的面料應與套裝的其他組件的面料相同，後幅則與外套或短外衣的襯裡料相同；及
    - 一件設計用來覆蓋下半身的服裝，包括不帶背帶或圍兜的長褲、及膝褲或短褲（泳裝除外）、半截裙或裙褲。“西服套裝”的所有組件必須用同一織物縫製，顏色及質料必須相同，並且須為同一款式，尺碼亦須相同或相配。但這些組件可能有不同織物的滾邊（在縫口上縫入長條織物）。如果同時有幾件覆蓋下半身的不同組件（例如，兩條長褲或長褲與短褲、或一條半截裙或裙褲與長褲），構成西服套裝的下裝應是一條長褲，如屬女用或女童用西服套裝，則應是一條半截裙或裙褲，其他服裝則應分別歸類。“西服套裝”包括下列成套服裝，不論是否符合上述條件：
      - 常禮服，包括一件簡單短外衣（前下擺向後斜裁）背部成圓形下垂及條紋長褲；
      - 晚禮服（燕尾服），通常用黑色織物縫製，外衣前襟較短，不閉合及背後有燕尾；
      - 晚間場合禮服，短外衣的款式與普通短外衣相似（雖然或會顯露更多襯衫前胸），但有光絲或人造絲翻領。
- b) “便服套裝”是指用同一織物製成的幾件頭成套服裝（西服套裝及第61.07、61.08或61.09節的製品除外），製成零售包裝，包括：
  - 一件設計用來覆蓋上半身的服裝，但不包括單以兩件頭套裝而言，可作為第二件上衣的套頭衫及亦可作為第二件上衣的背心，及
  - 一或兩件不同服裝，設計用來覆蓋下半身，包括長褲、工人褲、及膝褲、短褲（泳裝除外）、半截裙或裙褲。便服套裝的所有組件必須用同一織物縫製，款式、顏色及質料必須相同，尺碼亦須相同或相配。所稱“便服套裝”不適用於第61.12節的運動套裝或滑雪套裝。
4. 第61.05及61.06節不包括腰圍以下有口袋的服裝、帶有羅紋腰帶或底部用其他方式束緊的服裝、或在面積最少10厘米x10厘米內平均每厘米長度縫上少於10針的服裝。第61.05節並不包括無袖的服裝。
5. 第61.09節不包括帶有束帶、羅紋腰帶或底部用其他方式束緊的服裝。
6. 第61.11節所稱：
  - a) “嬰兒服裝及衣服配件”是指供身高不超過86厘米的幼童穿著的製品；
  - b) 表面看來既可歸入第61.11節亦可歸入本章其他節號的製品，應歸入第61.11節。
7. 第61.12節所稱“滑雪套裝”是指從外型及質地已可辨別出主要是滑雪時穿著（越野或高山滑雪）的下列服裝或成套服裝，包括：
  - a) “滑雪連身服”是一件設計用來覆蓋全身的服裝，除有袖子及領子外，滑雪連身服亦可有口袋或腳帶；或
  - b) “滑雪套裝”是兩件或三件頭的下列套裝，製成零售包裝，其中包括：
    - 一件用拉鏈扣合的服裝，例如，連風帽厚夾克、防風上衣、防風夾克或類似製品，可能附加一件背心，及
    - 一條長褲，不論是否長至腰部以上，一條及膝褲或工人褲。

“滑雪套裝”亦可包括一件類似a)項所述的連身服及一件穿在連身服外面的無袖夾墊短外衣。

“滑雪套裝”的所有組件不論是否同一顏色，但必須用同樣質地的織物製成，而款式及質料必須相同；尺碼亦須相同或相配。

8. 表面看來既可歸入第61.13節亦可歸入本章其他節號（不包括第61.11節）的服裝，應歸入第61.13節。
9. 本章的服裝若前幅鉗扣的設計為左疊右的應視為男用或男童用服裝，而設計為右疊左的則應視為女用或女童用服裝。這些規定並不適用於在裁剪時已清楚表明為某一性別而設計。  
若無法辨別出是男用或男童用服裝還是女用或女童用服裝，則歸入女用或女童用服裝的節號內。
10. 本章的製品可用金屬線縫製。

#### **Notas**

1. O presente Capítulo comprehende apenas os artefactos de malha, confeccionados.
2. Este Capítulo não comprehende :
  - a) os artefactos da posição 62.12;
  - b) os artefactos usados da posição 63.09; ou
  - c) os aparelhos ortopédicos, fundas para hérnias, cintas médico-cirúrgicas ou semelhantes (posição 90.21).
3. Na acepção das posições 61.03 e 61.04 :
  - a) entendem-se por "fatos" (ternos) e fatos de saia-casaco ("tailleur") os conjuntos de duas ou três peças de vestuário, confeccionados, na sua face exterior, com o mesmo tecido, formados por :
    - um casaco (paletó) concebido para cobrir a parte superior do corpo, cuja face exterior, à excepção das mangas, seja constituída por quatro panos ou mais, podendo ser acompanhado de um colete cuja parte da frente seja confeccionada com o mesmo tecido que o da face exterior dos outros componentes do conjunto e cuja parte detrás seja confeccionada com o mesmo tecido que o do forro do casaco (paletó); e
    - uma peça concebida para cobrir a parte inferior do corpo, podendo ser uma calça, uma bermuda, um calção ("shorts"), (excepto de banho), uma saia ou saia-calça, sem alças nem peitilho.

Todos os componentes de um "fato" (terno) ou de um fato de saia-casaco ("tailleur") devem ser de um tecido com a mesma estrutura, a mesma cor e a mesma composição; devem, além disso, ser do mesmo estilo e de tamanhos correspondentes ou compatíveis. Todavia, estes componentes podem apresentar um debrum (fita de tecido cosida na costura), de um tecido diferente.

Se várias peças diferentes, destinadas à parte inferior do corpo (por exemplo, uma calça e um calção ("shorts"), ou uma saia ou saia-calça e uma calça), se apresentarem simultaneamente, considerar-se-ão a calça, no caso dos fatos (ternos) e a saia ou saia-calça, no caso dos fatos de saia-casaco ("tailleur") como partes inferiores do conjunto, devendo os demais elementos ser classificados separadamente.

O termo "fatos" (ternos) abrange igualmente os trajes de cerimónia ou de noite a seguir mencionados, mesmo que não se encontrem satisfeitas todas as condições precedentes :

- o fraque, que apresenta abas arredondadas e bastante compridas atrás, combinando com uma calça de listras verticais;
- a casaca, geralmente confeccionada com tecido preto, consistindo numa jaqueta relativamente curta à frente que se mantém permanentemente aberta e cujas abas estreitas, abertas sobre os quadris, pendem para trás;
- o "smoking", consistindo num casaco de corte semelhante ao dos casacos (paletós) comuns que (podendo ter uma maior abertura no peito), tem a particularidade de apresentar a lapela brilhante, de seda ou de tecido que a imite.
- b) entende-se por "conjunto" um jogo de peças de vestuário (excepto os artefactos das posições 61.07, 61.08 e 61.09), compreendendo várias peças confeccionadas com o mesmo tecido, acondicionado para venda a retalho, e composto por :
  - uma peça, concebida para cobrir a parte superior do corpo, com a excepção de um "pullover", como segunda peça exterior, no caso dos "duas peças", ou de um colete como segunda peça, nos outros casos, e
  - uma ou duas peças diferentes, concebidas para cobrir a parte inferior do corpo e consistindo numa calça, uma jardineira, uma bermuda, um calção ("shorts") (excepto de banho), uma saia ou uma saia-calça.

Todos os componentes de um "conjunto" devem ter a mesma estrutura, o mesmo estilo, a mesma cor e a mesma composição; devem, além disso, ser de tamanhos correspondentes ou compatíveis. O termo "conjunto" não abrange os fatos de treino para desporto nem os fatos-macacos e conjuntos, de esqui, da posição 61.12.

4. As posições 61.05 e 61.06 não compreendem o vestuário que apresente bolsos abaixo da cintura, cós retrátil ou outros meios que permitam apertar a parte inferior do vestuário, nem o vestuário que apresente, em média, menos de dez malhas por centímetro linear em cada direcção, contado numa superfície de pelo menos 10 cm x 10 cm. A posição 61.05 não compreende o vestuário sem mangas.
5. A posição 61.09 não compreende o vestuário que apresente cós retrátil, cordão embainhado ou outros dispositivos para apertar na parte inferior do vestuário.
6. Para a interpretação da posição 61.11 :
  - a) a expressão "vestuário e seus acessórios, para bebés" comprehende os artefactos para crianças de tenra idade, de estatura não superior a 86 cm;
  - b) os artefactos susceptíveis de inclusão simultânea na posição 61.11 e em outras posições do presente Capítulo devem ser classificados na posição 61.11.

7. Na acepção da posição 61.12, consideram-se "fatos-macacos (macacões) e conjuntos, de esqui" o vestuário, mesmo em jogos que, em face da sua aparência geral e textura, sejam reconhecíveis como principalmente destinados a ser usados na prática do esqui (alpino ou de fundo) e que consistam :
- quer num "fato-macaco (macacão) de esqui", isto é, uma só peça de vestuário concebida para cobrir todo o corpo; além das mangas e da gola, este artefacto poderá apresentar-se com bolsos ou com alças para os pés; ou
  - quer num "conjunto de esqui", isto é, um jogo de vestuário compreendendo duas ou três peças, acondicionado para venda a retalho, e formado por :
    - uma peça de vestuário tipo anoráque, blusão (casaco) ou semelhante, com fecho de correr, eventualmente acompanhada de um colete, e
    - uma calça, mesmo de cós acima da cintura, uma bermuda ou uma jardineira.
- O "conjunto de esqui" pode igualmente ser constituído por um fato-macaco (macacão) de esqui do tipo acima referido e por uma espécie de blusão (casaco) acolchoado, sem mangas, usado por cima daquele.
- Todos os componentes de um "conjunto de esqui" devem ser confeccionados em tecido com a mesma textura, o mesmo padrão e a mesma composição, podendo ser ou não da mesma cor; devem ser, além disso, de tamanhos correspondentes ou compatíveis.
8. O vestuário susceptível de inclusão simultânea na posição 61.13 e em outras posições do presente Capítulo, excepto a posição 61.11, deve ser classificado na posição 61.13.
9. O vestuário do presente Capítulo, que se feche à frente da esquerda para a direita, considera-se como vestuário de uso masculino e aquele que se feche à frente da direita para a esquerda, como vestuário de uso feminino. Estas disposições não se aplicam no caso em que o corte do vestuário indique claramente que é concebido para um ou outro sexo.
- O vestuário que não seja reconhecível como vestuário de uso masculino ou como vestuário de uso feminino, deve ser classificado como vestuário de uso feminino.
10. Os artefactos do presente Capítulo podem ser confeccionados com fios de metal.

#### **Notes**

- This Chapter applies only to made up knitted or crocheted articles.*
- This Chapter does not cover :*
  - Goods of heading 62.12;*
  - Worn clothing or other worn articles of heading 63.09; or*
  - Orthopaedic appliances, surgical belts, trusses or the like (heading 90.21).*
- For the purposes of headings 61.03 and 61.04 :*
  - The term "suit" means a set of garments composed of two or three pieces made up, in respect of their outer surface, in identical fabric and comprising :*
    - *one suit coat or jacket the outer shell of which, exclusive of sleeves, consists of four or more panels, designed to cover the upper part of the body, possibly with a tailored waistcoat in addition whose front is made from the same fabric as the outer surface of the other components of the set and whose back is made from the same fabric as the lining of the suit coat or jacket; and*
    - *one garment designed to cover the lower part of the body and consisting of trousers, breeches or shorts (other than swimwear), a skirt or a divided skirt, having neither braces nor bibs.*

*All of the components of a "suit" must be of the same fabric construction, colour and composition; they must also be of the same style and of corresponding or compatible size. However, these components may have piping (a strip of fabric sewn into the seam) in a different fabric.*

*If several separate components to cover the lower part of the body are presented together (for example, two pairs of trousers or trousers and shorts, or a skirt or divided skirt and trousers), the constituent lower part shall be one pair of trousers or, in the case of women's or girls' suits, the skirt or divided skirt, the other garments being considered separately.*

*The term "suit" includes the following sets of garments, whether or not they fulfil all the above conditions :*

    - *morning dress, comprising a plain jacket (cutaway) with rounded tails hanging well down at the back and striped trousers;*
    - *evening dress (tailcoat), generally made of black fabric, the jacket of which is relatively short at the front, does not close and has narrow skirts cut in at the hips and hanging down behind;*
    - *dinner jacket suits, in which the jacket is similar in style to an ordinary jacket (though perhaps revealing more of the shirt front), but has shiny silk or imitation silk lapels.*
  - The term "ensemble" means a set of garments (other than suits and articles of heading 61.07, 61.08 or 61.09), composed of several pieces made up in identical fabric, put up for retail sale, and comprising :*
    - *one garment designed to cover the upper part of the body, with the exception of pullovers which may form a second upper garment in the sole context of twin sets, and of waistcoats which may also form a second upper garment, and*

- one or two different garments, designed to cover the lower part of the body and consisting of trousers, bib and brace overalls, breeches, shorts (other than swimwear), a skirt or a divided skirt.

All of the components of an ensemble must be of the same fabric construction, style, colour and composition; they also must be of corresponding or compatible size. The term "ensemble" does not apply to track suits or ski suits, of heading 61.12.

4. Headings 61.05 and 61.06 do not cover garments with pockets below the waist, with a ribbed waistband or other means of tightening at the bottom of the garment, or garments having an average of less than 10 stitches per linear centimetre in each direction counted on an area measuring at least 10 cm x 10 cm. Heading 61.05 does not cover sleeveless garments.

5. Heading 61.09 does not cover garments with a drawstring, ribbed waistband or other means of tightening at the bottom of the garment.

6. For the purposes of heading 61.11 :

- a) The expression "babies' garments and clothing accessories" means articles for young children of a body height not exceeding 86 cm;
- b) Articles which are, *prima facie*, classifiable both in heading 61.11 and in other headings of this Chapter are to be classified in heading 61.11.

7. For the purposes of heading 61.12, "ski suits" means garments or sets of garments which, by their general appearance and texture, are identifiable as intended to be worn principally for skiing (cross-country or alpine). They consist either of :

- a) a "ski overall", that is, a one-piece garment designed to cover the upper and the lower parts of the body; in addition to sleeves and a collar the ski overall may have pockets or footstraps; or
- b) a "ski ensemble", that is, a set of garments composed of two or three pieces, put up for retail sale and comprising :
  - one garment such as an anorak, wind-cheater, wind-jacket or similar article, closed by a slide fastener (zipper), possibly with a waistcoat in addition, and
  - one pair of trousers whether or not extending above waist-level, one pair of breeches or one bib and brace overall.

The "ski ensemble" may also consist of an overall similar to the one mentioned in paragraph a) above and a type of padded, sleeveless jacket worn over the overall.

All the components of a "ski ensemble" must be made up in a fabric of the same texture, style and composition whether or not of the same colour; they also must be of corresponding or compatible size.

8. Garments which are, *prima facie*, classifiable both in heading 61.13 and in other headings of this Chapter, excluding heading 61.11, are to be classified in heading 61.13.

9. Garments of this Chapter designed for left over right closure at the front shall be regarded as men's or boys' garments, and those designed for right over left closure at the front as women's or girls' garments. These provisions do not apply where the cut of the garment clearly indicates that it is designed for one or other of the sexes.

Garments which cannot be identified as either men's or boys' garments or as women's or girls' garments are to be classified in the headings covering women's or girls' garments.

10. Articles of this Chapter may be made of metal thread.

貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE			貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS		單位 UNIDADE UNIT
6101			男用或男童用大衣、卡曲、短斗篷、長斗篷、連風帽厚夾克（包括雪襪）、防風上衣、防風夾克及類似製品，針織或鉤織，但第61.03節所列的除外：	Sobretudos, japonas, gabões, capas, anoráques, blusões e artefactos semelhantes, de malha, de uso masculino, excepto os da posição 61.03 :	Men's or boys' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks (including ski-jackets), wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, knitted or crocheted, other than those of heading 61.03 :		
	20	00	— 棉製	— De algodão	— Of cotton	kg	Nº
	30	00	— 人造纖維製	— De fibras sintéticas ou artificiais	— Of man-made fibres	kg	Nº

貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE			貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS	單位 UNIDADE UNIT
6101	90	— 其他紡織材料製： — — — 羊毛或動物細毛製 — — — 其他	— De outras matérias têxteis : — — — De lã ou de pêlos finos de animais — — — Outros	— Of other textile materials : — — — Of wool or fine animal hair — — — Other	kg kg	Nº Nº
6102		女用或女童用大衣、卡曲、短斗篷、長斗篷、連風帽厚夾克（包括雪襷）、防風上衣、防風夾克及類似製品，針織或鉤織，但第61.04節所列的除外：	Casacos compridos, capas, anoráques, blusões e artefactos semelhantes, de malha, de uso feminino, excepto os da posição 61.04 :	Women's or girls' overcoats, capes, cloaks, anoraks (including ski-jackets), wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, knitted or crocheted, other than those of heading 61.04 :		
	10	— 羊毛或動物細毛製	— De lã ou de pêlos finos de animais	— Of wool or fine animal hair	kg	Nº
	20	— 棉製	— De algodão	— Of cotton	kg	Nº
	30	— 人造纖維製	— De fibras sintéticas ou artificiais	— Of man-made fibres	kg	Nº
	90	— 其他紡織材料製	— De outras matérias têxteis	— Of other textile materials	kg	Nº
6103		男用或男童用西服套裝、便服套裝、短外衣、運動上衣、長褲、工人褲、及膝褲和短褲（泳裝除外），針織或鉤織：	Fatos, conjuntos, casacos, calças, jardineiras, bermudas e calções ("shorts") (excepto de banho), de malha, de uso masculino :	Men's or boys' suits, ensembles, jackets, blazers, trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts (other than swimwear), knitted or crocheted :		
	10	— 西服套裝：	— Fatos :	— Suits :		
	10	— — — 羊毛或動物細毛製	— — — De lã ou de pelos finos de animais	— — — Of wool or fine animal hair	kg	Nº
	20	— — — 合成纖維製	— — — De fibras sintéticas	— — — Of synthetic fibres	kg	Nº
	90	— — — 其他紡織材料製	— — — De outras matérias têxteis	— — — Of other textile materials	kg	Nº
		— 便服套裝：	— Conjuntos :	— Ensembles :		
	22	— — 棉製	— — De algodão	— — Of cotton	kg	Nº
	23	— — 合成纖維製	— — De fibras sintéticas	— — Of synthetic fibres	kg	Nº
	29	— — 其他紡織材料製：	— — De outras matérias têxteis :	— — Of other textile materials :		
	20	— — — 羊毛或動物細毛製	— — — De lã ou de pelos finos de animais	— — — Of wool or fine animal hair	kg	Nº
	90	— — — 其他	— — — Outros	— — — Other	kg	Nº
		— 短外衣及運動上衣：	— Casacos (paletós) :	— Jackets and blazers :		
	31	— — — 羊毛或動物細毛製	— — — De lã ou de pelos finos de animais	— — — Of wool or fine animal hair	kg	Nº
	32	— — 棉製	— — — De algodão	— — — Of cotton	kg	Nº
	33	— — 合成纖維製	— — — De fibras sintéticas	— — — Of synthetic fibres	kg	Nº
	39	— — 其他紡織材料製	— — — De outras matérias têxteis	— — — Of other textile materials	kg	Nº
		— 長褲、工人褲、及膝褲和短褲：	— Calças, jardineiras, bermudas e calções ("shorts") :	— Trouzers, bib and brace overalls, breeches and shorts :		
	41	— — — 羊毛或動物細毛製	— — — De lã ou de pelos finos de animais	— — — Of wool or fine animal hair	kg	Nº
	42	— — 棉製	— — — De algodão	— — — Of cotton	kg	Nº
	43	— — 合成纖維製	— — — De fibras sintéticas	— — — Of synthetic fibres	kg	Nº
	49	— — 其他紡織材料製	— — — De outras matérias têxteis	— — — Of other textile materials	kg	Nº
6104		女用或女童用西服套裝、便服套裝、短外衣、運動上衣、連身裙、半截裙、裙褲、長褲、工人褲、及膝褲和短褲（泳裝除外），針織或鉤織：	Fatos de saia-casaco, conjuntos, casacos, vestidos, saias, saias-calças, calças, jardineiras, bermudas e calções ("shorts") (excepto de banho), de malha, de uso feminino :	Women's or girls' suits, ensembles, jackets, blazers, dresses, skirts, divided skirts, trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts (other than swimwear), knitted or crocheted :		
	13	— 西服套裝： — — 合成纖維製	— Fatos de saia-casaco : — — De fibras sintéticas	— Suits : — — Of synthetic fibres	kg	Nº



貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE			貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS	單位 UNIDADE UNIT
6105	90	10	--- 羊毛或動物細毛製	--- De lã ou de pêlos finos de animais	--- Of wool or fine animal hair	kg N°
		20	--- 絲或廢絲製	--- De seda ou de desperdícios de seda	--- Of silk or silk waste	kg N°
		90	--- 其他	--- Outros	--- Other	kg N°
6106	女用或女童用鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織：			Camisas (camiseiros), blusas, blusas "chemisier", de malha, de uso feminino :	Women's or girls' blouses, shirts and shirt-blouses, knitted or crocheted :	
6106	10	00	- 棉製	- De algodão	- Of cotton	kg N°
	20	00	- 人造纖維製	- De fibras sintéticas ou artificiais	- Of man-made fibres	kg N°
	90	- 其他紡織材料製：		- De outras matérias têxteis :	- Of other textile materials :	
		10	--- 羊毛或動物細毛製	--- De lã ou de pêlos finos de animais	--- Of wool or fine animal hair	kg N°
		30	--- 絲或廢絲製	--- De seda ou de desperdícios de seda	--- Of silk or silk waste	kg N°
		90	--- 其他	--- Outros	--- Other	kg N°
6107	男用或男童用內褲、三角褲、長睡衣、睡衣褲、浴袍、晨褛及類似製品，針織或鉤織：			Cuecas, ceroulas, camisas de noite, pijamas, roupões de banho, robes e artefactos semelhantes, de malha, de uso masculino :	Men's or boys' underpants, briefs, nightshirts, pyjamas, bathrobes, dressing gowns and similar articles, knitted or crocheted :	
6107	- 內褲及三角褲：			- Cuecas e ceroulas :	- Underpants and briefs :	
	11	00	- - 棉製	- - De algodão	- - Of cotton	kg N°
	12	00	- - 人造纖維製	- - De fibras sintéticas ou artificiais	- - Of man-made fibres	kg N°
	19	00	- - 其他紡織材料製	- - De outras matérias têxteis	- - Of other textile materials	kg N°
	- 長睡衣及睡衣褲：			- Camisas de noite e pijamas :	- Nightshirts and pyjamas :	
	21	00	- - 棉製	- - De algodão	- - Of cotton	kg N°
	22	00	- - 人造纖維製	- - De fibras sintéticas ou artificiais	- - Of man-made fibres	kg N°
	29	00	- - 其他紡織材料製	- - De outras matérias têxteis	- - Of other textile materials	kg N°
	- 其他：			- Outros :	- Other :	
	91	00	- - 棉製	- - De algodão	- - Of cotton	kg N°
6108	99	00	- - 其他紡織材料製	- - De outras matérias têxteis	- - Of other textile materials	kg N°
6108	女用或女童用底裙、襯裙、三角褲、短內褲、睡袍、睡衣褲、長睡衣、浴袍、晨褛及類似製品，針織或鉤織：			Combinações, saíotes, calcinhas, camisas de noite, pijamas, "deshabillés", roupões de banho, robes de quarto e artefactos semelhantes, de malha, de uso feminino :	Women's or girls' slips, petticoats, briefs, panties, nightdresses, pyjamas, négligés, bathrobes, dressing gowns and similar articles, knitted or crocheted :	
6108	- 底裙及襯裙：			- Combinações e saíotes :	- Slips and petticoats :	
	11	00	- - 人造纖維製	- - De fibras sintéticas ou artificiais	- - Of man-made fibres	kg N°
	19	00	- - 其他紡織材料製	- - De outras matérias têxteis	- - Of other textile materials	kg N°
	- 三角褲及短內褲：			- Calcinhas :	- Briefs and panties :	
	21	00	- - 棉製	- - De algodão	- - Of cotton	kg N°
	22	00	- - 人造纖維製	- - De fibras sintéticas ou artificiais	- - Of man-made fibres	kg N°
	29	00	- - 其他紡織材料製	- - De outras matérias têxteis	- - Of other textile materials	kg N°
	- 睡袍及睡衣褲：			- Camisas de noite e pijamas :	- Nightdresses and pyjamas :	
	31	00	- - 棉製	- - De algodão	- - Of cotton	kg N°
	32	00	- - 人造纖維製	- - De fibras sintéticas ou artificiais	- - Of man-made fibres	kg N°

貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE			貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS	單位 UNIDADE UNIT
6108	39	00	— 其他紡織材料製 — 其他： 91 00 — 棉製 92 00 — 人造纖維製 99 00 — 其他紡織材料製	— De outras matérias têxteis — Outros : — De algodão — De fibras sintéticas ou artificiais — De outras matérias têxteis	— Of other textile materials — Other : — Of cotton — Of man-made fibres — Of other textile materials	kg N°
6109			T恤、汗衫及其他背心內衣 ，針織或鉤織：	"T-shirts" (camisetas) e camisolas interiores (camisetas interiores), de malha :	<i>T-shirts, singlets and other vests, knitted or crocheted :</i>	
	10		— 棉製： 10 — T恤 20 — 汗衫及其他背心內衣 ，男用或男童用 30 — 汗衫及其他背心內衣 ，女用或女童用	— De algodão : — "T-shirts" (camisetas) — Camisolas interiores (camisetas interiores), de uso masculino — Camisolas interiores (camisetas interiores), de uso feminino	— Of cotton : — T-shirts — Singlets and other vests, men's or boys' — Singlets and other vests, women's or girls'	kg N°
	90		— 其他紡織材料製： --- T恤：	— De outras matérias têxteis : — "T-shirts" (camisetas) :	— Of other textile materials : — T-shirts :	
	11		--- 羊毛或動物細毛製	— De lã ou pelos finos de animais	— Of wool or fine animal hair	kg N°
	12		--- 合成或再造纖維製	— De fibras sintéticas ou artificiais	— Of synthetic or artificial fibres	kg N°
	13		--- 絲或廢絲製	— De seda ou de desperdícios de seda	— Of silk or silk waste	kg N°
	19		--- 其他紡織材料製 --- 汗衫及其他背心內衣：	— De outras matérias têxteis — Camisolas interiores (camisetas interiores) :	— Of other textile materials — Singlets and other vests :	kg N°
	21		--- 羊毛或動物細毛製 ，男用或男童用	— De lã ou pelos finos de animais, de uso masculino	— Of wool or fine animal hair, men's or boys'	kg N°
	22		--- 羊毛或動物細毛製 ，女用或女童用	— De lã ou pelos finos de animais, de uso feminino	— Of wool or fine animal hair, women's or girls'	kg N°
	23		--- 合成或再造纖維製 ，男用或男童用	— De fibras sintéticas ou artificiais, de uso masculino	— Of synthetic or artificial fibres, men's or boys'	kg N°
	24		--- 合成或再造纖維製 ，女用或女童用	— De fibras sintéticas ou artificiais, de uso feminino	— Of synthetic or artificial fibres, women's or girls'	kg N°
	25		--- 絲或廢絲製，男用或男童用	— De seda ou de desperdícios de seda, de uso masculino	— Of silk or silk waste, men's or boys'	kg N°
	26		--- 絲或廢絲製，女用或女童用	— De seda ou de desperdícios de seda, de uso feminino	— Of silk or silk waste, women's or girls'	kg N°
	28		--- 其他紡織材料製，男用或男童用	— De outras matérias têxteis, de uso masculino	— Of other textile materials, men's or boys'	kg N°
	29		--- 其他紡織材料製，女用或女童用	— De outras matérias têxteis, de uso feminino	— Of other textile materials, women's or girls'	kg N°
6110			緊衣、套頭衫、開襟衫、背心及類似製品，針織或鉤織：	Camisolas exteriores, "pullovers", "cardigans", coletes e artefactos semelhantes, de malha :	<i>Jerseys, pullovers, cardigans, waistcoats and similar articles, knitted or crocheted :</i>	
	11		— 羊毛或動物細毛製： -- 羊毛製： 10 — 男用或男童用 20 — 女用或女童用	— De lã ou de pelos finos de animais : — De lã : — De uso masculino — De uso feminino	— Of wool or fine animal hair : — Of wool : — Men's or boys' — Women's or girls'	kg N°

貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE		貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS	單位 UNIDADE UNIT
6110	12	— 喀什米爾山羊毛（開士米）製：	— De cabra de Cachemira :	— Of Kashmir (cashmere) goats :	
	10	— 男用或男童用	— De uso masculino	— Men's or boys'	kg N°
	20	— 女用或女童用	— De uso feminino	— Women's or girls'	kg N°
	19	— 其他：	— Outros :	— Other :	
	11	— 男用或男童用：	— De uso masculino :	— Men's or boys' :	
	12	— 其他山羊細毛製	— De pêlos de outras espécies de cabra	— Of other goats	kg N°
	19	— 兔毛製	— De pêlos de coelho ou lebre	— Of rabbit or hare	kg N°
	19	— 其他	— Outros	— Other	kg N°
	21	— 女用或女童用：	— De uso feminino :	— Women's or girls' :	
	21	— 其他山羊細毛製	— De pêlos de outras espécies de cabra	— Of other goats	kg N°
	22	— 兔毛製	— De pêlos de coelho ou lebre	— Of rabbit or hare	kg N°
	29	— 其他	— Outros	— Other	kg N°
	20	— 棉製：	— De algodão :	— Of cotton :	
	10	— 男用或男童用	— De uso masculino	— Men's or boys'	kg N°
	20	— 女用或女童用	— De uso feminino	— Women's or girls'	kg N°
	30	— 人造纖維製：	— De fibras sintéticas ou artificiais :	— Of man-made fibres :	
	10	— 男用或男童用	— De uso masculino	— Men's or boys'	kg N°
	20	— 女用或女童用	— De uso feminino	— Women's or girls'	kg N°
	90	— 其他紡織材料製：	— De outras matérias têxteis :	— Of other textile materials :	
	10	— 絲或廢絲製，男用或男童用	— De seda ou de desperdícios de seda, de uso masculino	— Of silk or silk waste, men's or boys'	kg N°
	20	— 絲或廢絲製，女用或女童用	— De seda ou de desperdícios de seda, de uso feminino	— Of silk or silk waste, women's or girls'	kg N°
	30	— 亞麻或苧麻製，男用或男童用	— De linho ou rami, de uso masculino	— Of flax or ramie, men's or boys'	kg N°
	40	— 亞麻或苧麻製，女用或女童用	— De linho ou rami, de uso feminino	— Of flax or ramie, women's or girls'	kg N°
	80	— 其他，男用或男童用	— Outros, de uso masculino	— Other, men's or boys'	kg N°
	90	— 其他，女用或女童用	— Outros, de uso feminino	— Other, women's or girls'	kg N°
6111		嬰兒服裝及衣服配件，針織或鉤織：	Vestuário e seus acessórios, de malha, para bebés :	Babies' garments and clothing accessories, knitted or crocheted :	
	20	— 棉製：	— De algodão :	— Of cotton :	
	60	— 服裝	— Vestuário	— Garments	kg --
	70	— 衣服配件	— Acessórios	— Clothing accessories	kg --
	30	— 合成纖維製：	— De fibras sintéticas :	— Of synthetic fibres :	
	60	— 服裝	— Vestuário	— Garments	kg --
	70	— 衣服配件	— Acessórios	— Clothing accessories	kg --
	90	— 其他紡織材料製：	— De outras matérias têxteis :	— Of other textile materials :	
	60	— 服裝	— Vestuário	— Garments	kg --
	70	— 衣服配件	— Acessórios	— Clothing accessories	kg --
6112		運動套裝、滑雪套裝及泳裝，針織或鉤織：	Fatos de treino para desporto, fatos-macacos e conjuntos, de esqui, malhôs, biquinis, calções ("shorts") e "slips", de banho, de malha :	Track suits, ski suits and swimwear, knitted or crocheted :	
	11	— 運動套裝：	— Fatos de treino para desporto :	— Track suits :	
		— 棉製：	— De algodão :	— Of cotton :	

貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE			貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS	單位 UNIDADE UNIT
6112	11	10	--- 男用或男童用	--- De uso masculino	--- Men's or boys'	kg N°
		20	--- 女用或女童用	--- De uso feminino	--- Women's or girls'	kg N°
	12	---	合成纖維製：	--- De fibras sintéticas :	--- Of synthetic fibres :	
		10	--- 男用或男童用	--- De uso masculino	--- Men's or boys'	kg N°
		20	--- 女用或女童用	--- De uso feminino	--- Women's or girls'	kg N°
	19	---	其他紡織材料製：	--- De outras matérias têxteis :	--- Of other textile materials :	
		80	--- 男用或男童用	--- De uso masculino	--- Men's or boys'	kg N°
		90	--- 女用或女童用	--- De uso feminino	--- Women's or girls'	kg N°
	20	00	滑雪套裝	Fatos-macacos e conjuntos, de esqui	Ski suits	kg N°
			--- 男用或男童用泳裝：	Calções ("shorts") e "slips", de banho, de uso masculino :	Men's or boys' swimwear :	
	31	00	--- 合成纖維製	--- De fibras sintéticas	--- Of synthetic fibres	kg N°
	39	00	--- 其他紡織材料製	--- De outras matérias têxteis	--- Of other textile materials	kg N°
			--- 女用或女童用泳裝：	Malhôs e biquinis, de banho, de uso feminino :	Women's or girls' swimwear :	
	41	00	--- 合成纖維製	--- De fibras sintéticas	--- Of synthetic fibres	kg N°
	49	00	--- 其他紡織材料製	--- De outras matérias têxteis	--- Of other textile materials	kg N°
6113	00	00	服裝，用第 59.03、59.06 或 59.07 節的針織物或鉤織物製成	Vestuário confeccionado com tecidos de malha das posições 59.03, 59.06 ou 59.07	Garments, made up of knitted or crocheted fabrics of heading 59.03, 59.06 or 59.07	kg --
6114			其他服裝，針織或鉤織：	Outro vestuário de malha :	Other garments, knitted or crocheted :	
	20		--- 棉製：	--- De algodão :		
		10	--- 男用或男童用	--- De uso masculino	--- Men's or boys'	kg --
		20	--- 女用或女童用	--- De uso feminino	--- Women's or girls'	kg --
	30		--- 人造纖維製：	--- De fibras sintéticas ou artificiais :	--- Of man-made fibres :	
		10	--- 男用或男童用	--- De uso masculino	--- Men's or boys'	kg --
		20	--- 女用或女童用	--- De uso feminino	--- Women's or girls'	kg --
	90		--- 其他紡織材料製：	--- De outras matérias têxteis :	--- Of other textile materials :	
		10	--- 絲及廢絲製，男用或男童用	--- De seda ou desperdício de seda, de uso masculino	--- Of silk or silk waste, men's or boys'	kg --
		20	--- 絲及廢絲製，女用或女童用	--- De seda ou desperdício de seda, de uso feminino	--- Of silk or silk waste, women's or girls'	kg --
		30	--- 羊毛或動物細毛製，男用或男童用	--- De lã ou de pêlos finos de animais, de uso masculino	--- Of wool or fine animal hair, men's or boys'	kg --
		40	--- 羊毛或動物細毛製，女用或女童用	--- De lã ou de pêlos finos de animais, de uso feminino	--- Of wool or fine animal hair, women's or girls'	kg --
		80	--- 其他紡織材料製，男用或男童用	--- De outras matérias têxteis, de uso masculino	--- Of other textile materials, men's or boys'	kg --
		90	--- 其他紡織材料製，女用或女童用	--- De outras matérias têxteis, de uso feminino	--- Of other textile materials, women's or girls'	kg --
6115			襪褲、緊身衣褲、長襪、短襪及其他襪，包括漸進式壓縮襪（例如，治療靜脈曲張用長襪）及無實用鞋底的鞋靴，針織或鉤織：	Meias-calças, meias de qualquer espécie e artefactos semelhantes, incluindo as meias à compressão graduada (por exemplo, as meias para varizes) e calçados sem sola exterior, de malha :	Panty hose, tights, stockings, socks and other hosiery, including graduated compression hosiery (for example, stockings for varicose veins) and footwear without applied soles, knitted or crocheted :	

貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE			貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS	單位 UNIDADE UNIT
6115	10	00	－漸進式壓縮襪（例如，治療靜脈曲張用長襪）	－ Meias à compressão graduada (por exemplo, as meias para varizes)	－ <i>Graduated compression hosiery (for example, stockings for varicose veins)</i>	kg --
	21	00	－其他襪褲及緊身衣褲： -- 合成纖維製，每根單紗粗細未達67分特克斯	－ Outras meias-calças : -- De fibras sintéticas, com menos de 67 decitex por fio simples	－ <i>Other panty hose and tights :</i> -- <i>Of synthetic fibres, measuring per single yarn less than 67 decitex</i>	kg --
	22	00	－合成纖維製，每根單紗粗細在67分特克斯或以上	－ De fibras sintéticas, com pelo menos 67 decitex por fio simples	－ <i>Of synthetic fibres, measuring per single yarn 67 decitex or more</i>	kg --
	29		－其他紡織材料製：	－ De outras matérias têxteis :	－ <i>Of other textile materials :</i>	
	10		--- 棉製	--- De algodão	--- <i>Of cotton</i>	kg --
	90		--- 其他	--- Outros	--- <i>Other</i>	kg --
	30	00	－其他女用長筒襪或三個骨襪，每根單紗粗細未達67分特克斯	－ Outras meias até ao joelho ou acima do joelho, de senhora, com menos de 67 decitex por fio simples	－ <i>Other women's full-length or knee-length hosiery, measuring per single yarn less than 67 decitex</i>	kg --
			－其他：	－ Outros :	－ <i>Other :</i>	
	94	00	--- 羊毛或動物細毛製	--- De lã ou de pêlos finos de animais	--- <i>Of wool or fine animal hair</i>	kg --
	95	00	--- 棉製	--- De algodão	--- <i>Of cotton</i>	kg --
	96	00	--- 合成纖維製	--- De fibras sintéticas	--- <i>Of synthetic fibres</i>	kg --
	99	00	--- 其他紡織材料製	--- De outras matérias têxteis	--- <i>Of other textile materials</i>	kg --
6116	分指手套、連指手套及露指手套，針織或鉤織：			<b>Luvas, mitenes e semelhantes, de malha :</b>	<b>Gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted :</b>	
	10	00	－用塑膠或橡膠浸漬、塗層或包覆	－ Impregnadas, revestidas ou recobertas de plástico ou de borracha	－ <i>Impregnated, coated or covered with plastics or rubber</i>	kg --
			－其他：	－ Outras :	－ <i>Other :</i>	
	91	00	--- 羊毛或動物細毛製	--- De lã ou de pêlos finos de animais	--- <i>Of wool or fine animal hair</i>	kg --
	92	00	--- 棉製	--- De algodão	--- <i>Of cotton</i>	kg --
	93	00	--- 合成纖維製	--- De fibras sintéticas	--- <i>Of synthetic fibres</i>	kg --
	99	00	--- 其他紡織材料製	--- De outras matérias têxteis	--- <i>Of other textile materials</i>	kg --
6117	其他製成的衣服配件，針織或鉤織；服裝或衣服配件的針織或鉤織部件：			<b>Outros acessórios de vestuário, confeccionados, de malha; partes de vestuário ou dos seus acessórios, de malha :</b>	<b>Other made up clothing accessories, knitted or crocheted; knitted or crocheted parts of garments or of clothing accessories :</b>	
	10		－披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似品：	－ Xales, "écharpes", lenços de pescoço, cachenés, cachecóis, mantilhas, véus e semelhantes :	－ <i>Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and the like :</i>	
			--- 動物細毛製：	--- De pêlos finos de animais :	--- <i>Of fine animal hair :</i>	
	11		---- 山羊毛製	---- De cabra	---- <i>Of goats</i>	kg N°
	19		---- 其他	---- Outros	---- <i>Other</i>	kg N°
	20		---- 羊毛製	---- De lã	---- <i>Of wool</i>	kg N°
	90		---- 其他	---- Outros	---- <i>Other</i>	kg N°
	80	00	－其他配件	－ Outros acessórios	－ <i>Other accessories</i>	kg --
	90		－部件：	－ Partes :	－ <i>Parts :</i>	
	10		--- 羊毛或動物細毛製	--- De lã ou de pêlos finos de animais	--- <i>Of wool or fine animal hair</i>	kg --

貨物編號 CÓDIGO DA NCEM/SH NCEM/HS CODE			貨物名稱	DESIGNAÇÃO DAS MERCADORIAS	DESCRIPTION OF PRODUCTS	單位 UNIDADE UNIT	
6117	90	20	--- 棉製	--- De algodão	--- <i>Of cotton</i>	kg	--
		30	--- 合成纖維製	--- De fibras sintéticas	--- <i>Of synthetic fibres</i>	kg	--
		40	--- 再造纖維製	--- De fibras artificiais	--- <i>Of artificial fibres</i>	kg	--
		90	--- 其他紡織材料製	--- De outras matérias têxteis	--- <i>Of other textile materials</i>	kg	--